THE NEW CANADIAN

An Independent Organ For Canadians Of Japanese Origin

VOL. 17 — NO. 65. WEDNESDAY, AUGUST 18, 1954. TORONTO, ONT.

JACL to Cooperate in U.S. Claims Hearings

WASHINGTON. — The public hearings on the Hillings amendment to the evacuation claims law will be held in California during the week of August 30, Rep. H. J. Hillings informed the Washington office of the JACL.

The hearings will open in San Francisco on Monday morning, August 30, and will continue through that day and the next.

The hearings will then be concluded in Los Angeles.

Open to Public

At both San Francisco and Los Angeles, the hearings are expected to be held in the Federal Courthouse buildings and open to the public.

Rep. Edgar A. Jonas, chairman of the House Judiciary Subcommittee on Claims, will chair the hearings. In addition, four members of the Claims Subcommittee, a legislative assistant, and a legal counsel will participate.

JACL to Cooperate

Because the JACL has been more intimately connected with the program than any other organization, the JACL has been invited by the Subcommittee to cooperate in the hearings, Mike Masaoka, Washington representative declared.

Masaoka indicated that spokesmen for the Pacific Northwest will be heard in San Francisco, along with those for Northern California.

Convention Delegates

Because of the National JACL Convention in Los Angeles beginning September 2, Masaoka said that the Subcommittee would be able to hear witnesses from New York, Chicago, Denver, and Salt Lake City.

"By having witnesses from all over the country testify, the Subcommittee should be able to see the complete national picture on this program and the urgent necessity for the passage of the Hillings amendment," Masaoka stated.

U.S. Offers $1 Million For H-Bomb Damages

TOKYO. — The U.S. has offered to pay $1,000,000 for injuries and damage resulting from H-bomb tests at Bikini Atoll, Kyodo News Agency said last week.

21 fishermen whose fishing craft was dusted with radioactive ashes are the chief claimants for damages. Other damages include loss of fish catches destroyed because of possible radioactivity.

Port Edward Shinwa-kai Calls Charge of Return to Prewar Ideas Groundless

PORT EDWARD, B.C. — A few weeks ago a charge was issued from this small fishing village to the effect that some of the JC fishermen here were attempting to form a separate union. The UFAWU also was suspicious of this gorup, and a Union official stated the Union would not tolerate a revival of the prewar Amalgamated Fishermen's Union of Japanese Canadians.

A statement of rebuttal to the charge has been received from the group (Shinwa-kai) in a letter to the Japanese section of The New Canadian. The gist of the statement follows:

In May of 1953 the suggestion of a social organization for JC fishermen in the northern fishing districts was first aired at Port Edward. The group was to [illegible] community effort and with[illegible] affiliations of any [illegible] slate of officers was [illegible] for various reasons, [illegible] progress was made by [illegible] until last January.

[illegible] end of 1953, a judo [illegible] formed at Port Edward. [illegible] again arose that [illegible] be a community [illegible] JC sports and social [illegible] mid-January a group [illegible] and named the [illegible]. Its aims were outlined [illegible] improve the standard [illegible] JC fishermen, to [illegible] public relations for [illegible] JC's and to aid in [illegible] of the children of [illegible].

[illegible] was voiced by other [illegible] suspicious of the motives of the Shinwa-kai. In a gathering of members of both the new group and their critics, the latter demanded the Shinwa-kai disband, and apologize to the UFAWU for trouble which the new group had (according to the opposing parties) caused the Union.

After long discussion in which the aims of the Shinwa-kai were again explained, it was decided that an apology was not necessary. The meeting ended on an amicable note with a dramatic handshake between the two men, one from each side, who were the most antagonized by the incident.

Yet, a few nights later in a meeting between UFAWU officials and these critics of the Shinwa-kai, the group was again denounced as a trouble-maker.

In defense, the Shinwa-kai states: "We are conforming to the trends of the times and have no intentions of reviving the JC fishermen's association of prewar days."

(Ed. N.: The New Canadian [illegible])

Toronto Japanese School Prepares New Classes: Early Enrollment Urged

TORONTO. — The Japanese Language School here will accept applications for enrollment of new students on Saturday, August 21 between 2-4 p.m. at the Buddhist Church, 134 Huron St. After that date, applicants should contact Mr. S. Nakagawa or one of the teachers.

The regular classes for children will commence September 4, while special classes for others will start September 13. The school is located at the Canadian Legion Hall, 22 College Street.

Application may be made with the form provided on page eight of this paper.

a decade ago...

AUG. 18, 1944

Slocan City, B.C. — Competence of Custodian to sell evacuee-owned property to be tested in Supreme Court of British Columbia, pending decision of Justice of Exchequer Court.

Vancouver. — Vancouver's Chinese males of military age drafted for the first time this month, will "go active" to a man — if they get the vote, says a Daily Province report.

Victoria. — Progressive-Conservative party leader John Bracken reiterates before luncheon audience a declaration that he thought Japanese Canadians should be excluded from British Columbia.

Washington. — Five Japanese American soldiers who took part in the capture of Saipan Island in the Marianas were awarded Bronze Star medals, and a sixth received a citation for action in the battle.

Quebec JCCA University Entrance Bursaries Now Available

MONTREAL. — The Quebec JCCA has announced that there will be two JCCA Entrance bursaries of $100.00 each available this fall to high school graduates entering McGill University, Montreal University, or Sir George Williams College.

The applicant must be a Canadian of Japanese ancestry who has resided at least one year in the province of Quebec, and who is a Junior or Senior Matriculant.

He may be the recipient of other bursaries or scholarships. The three schools will base their recommendations on financial need, academic standing, character and leadership qualities.

Arrangements are now being completed so that the applicant may apply directly to the university according to the regular scholarship procedure. The Scholarship Committees of the respective universities will evaluate each application and recommend the most deserving students to the Quebec JCCA.

Fishermen Return to Grounds As Sockeye Damage Threatens

By GENICHI OHASHI

VANCOUVER. (By Wire—Aug. 16). — Resumption of fishing Monday. Tendermen accepted final offer by operators giving fifteen dollars monthly boost this year, five next/End week-long strike/ Voted eighty-eight per cent in favour resettlement/Start fishing in time for big Adams run of sockeye now heading up Fraser.

VANCOUVER. — Thus, amid fears of serious damage to the Adams River sockeye run, West Coast fishermen returned to the fishing grounds Monday.

The fishermen had stowed their nets on a Union order to support the tendermen's strike which was terminated Sunday with agreement between the UFAWU and the Fisheries Association of B.C. on a "last ditch" wage offer by the operators.

The settlement provides a $15 wage boost retroactive to last April 16, and an additional $5 on April 16, 1955. The agreement also provides a $5 per month welfare plan to become effective January 1, 1955.

Fishermen are counting on the Adams River sockeye run to make their 1954 season successful. This year is the peak cycle year for the Adams run which goes into high gear this week, and as many as eight to ten million sockeye are expected to be netted for the biggest run in eight years.

A Department of Fisheries official said recently, "If the run comes in the volume we expect, there will be more than enough fish for every boat."

* * *

Meanwhile, good runs were being netted at Prince Rupert in the Skeena district, the only place where strike was terminated early last week with agreement between tendermen and the Fisheries Cooperative Association. Settlement was reached on a $30 wage boost and seniority benefits.

Sockeye netted here were of unusually large size, the bulk of the fish weighing 7-8 pounds. In normal times, the average weight is 6 pounds.

Japan's Problem: Population

TOKYO. — Virtually all Japan's problems stem from one basic fact — 88 million people cooped up in an area three-fifths the size of Saskatchewan, only 17 per cent of which is cultivable, the rest mountain and rock.

Two official announcements in the past few weeks have underlined the menace of numbers for Japan. The first disclosed that the population mark had passed 88 million, and still soars at the rate of over a million annually; the second that Tokyo now numbers 7,700,000 inhabitants and continues to expand at the rate of 250,000 a year.

Population pressures are an old story in Japan. In pre-Meiji times, numbers were kept in line with food resources by the practice of infanticide.

Since 1945, loss of the Japanese Empire and repatriation of some 6,250,000 Japanese — plus a falling death rate and improved life expectancies — has rocketed the population by some 15 million in nine years.

The majority of births take place in farming and fishing communities, but these are already providing the maximum of gainful employment. And so the overflow is spilling into urban areas.

To the Japanese Government, the issue posed by this situation is clear cut. With emigration at a standstill, either national productivity and trade must be increased or already low standards of living must fall.

In prewar days, Japanese population experts spoke of a 90 million population as the "explosion point." Now that the nation is within two years of reaching and passing that figure, officials decline to forecast the future.

By 1995, say the experts, the population of Japan's four main islands should level off at a peak of 108 millions, and then register a slight, slow decline. But a bitter battle for survival confronts the nation and its people before that day.

Ambassador Mayhew Leaves Japan Aug. 12 After Year and 8 Months

YOKOHAMA. — After service of one year and eight months in Japan, Canadian ambassador Robert W. Mayhew and Mrs. Mayhew embarked on their return to their home in Victoria, B.C. aboard the SS President Wilson on August 12.

On board the steamship, he again expressed his feeling that trade between Canada and Japan should be increased in future. During his tenure in the far east nation, Mr. Mayhew said he found the Japanese were generally an industrious and serious minded people.

The major change in Japan-Canada relations while Mr. Mayhew served in Japan was the signing of the new trade pact giving "most-favoured nation" privileges on Canadian goods exported to Japan.

THE NEW CANADIAN

Published on Wednesday and Saturday of each week as a medium of expression and news outlet among those of Japanese origin in Canada

HENRY MORITSUGU .... Editor
TAKAICHI UMEZUKI .... Japanese Section Editor
KEN MORI .... Advertising

Office Hours
Monday to Friday 8:30 a.m. - 5:30 p.m. — Saturday 9:00 a.m. - 12 noon

Subscription in Advance
$3.00 for six months — $6.00 per one year

479 Queen St. W. — EMpire 8-3066 — Toronto, Ont.
Authorized as second class mail, Post Office Dept., Ottawa

YOMIURI'S SHORIKI IS "HEARST OF JAPAN"

TOKYO — In Japan, where the literacy rate is probably the highest in the world (98%) newspapers are big and often sensational, says an article in the Press section of Time Magazine's August 16 issue.

In all Japan no single daily is as big as the Tokyo edition of Yomiuri (circ. 2,100,000). And no publisher, the article continues, is more flamboyant than Yomiuri's swaggering, marble-domed Matsutaro Shoriki, 69, who also owns eight big magazines and Japan's only commercial TV network.

Spectacular journalism has made Shoriki the most successful publisher in the country and earned him the reputation among Western newsmen as "the Hearst of Japan."

In Tokyo this week, Publisher Shoriki raised a monument to himself. He opened a 436-foot TV tower, one of the tallest structures in the city, equipped with an elevator so that sightseers can "get a view of Tokyo equal to the birds." Said Shoriki matter-of-factly: "The people of Japan expect Shoriki to do things bigger and better than anyone else."

Shoriki has been fulfilling such great expectations ever since he abruptly cut short his career as a deputy police chief in Tokyo in 1921 after an assassin almost succeeded in killing the prince regent (now Emperor). Says Shoriki, who was held responsible for the inadequate guard: "Instead of committing hara-kiri, I bought a newspaper."

With borrowed money, he purchased tiny, struggling Yomiuri, and cashed in on his police experience by getting the most sensational crime coverage in Tokyo. He added a pioneering radio section and the comics. In four years, Yomiuri's circulation increased fivefold. Then Shoriki discovered "base bolu."

He imported such big-league stars as Babe Ruth, Lou Gehrig, and Jimmy Foxx, and reported every move they made in Yomiuri. Later, Shoriki started the Japanese baseball league, now led by his own Yomiuri Giants.

As the Second World War approached, Shoriki nimbly changed his pro-American ways booming Yomiuri's circulation to a million by making the paper Japan's most powerful journalistic voice for expansion and militarism. In 1945, U.S. occupation forces locked up Shoriki for 21 months as a war criminal for his militaristic journalism, but never brought him to trial.

In 1951, the Japanese Peace Treaty made his ownership of the paper legal, and Shoriki got back full control of Yomiuri and its rebuilt plant.

Shoriki, who has always adjusted his politics to the hard facts of selling papers, has returned to plugging U.S.-Japanese friendship. Bitterly anti-Communist, he fills Yomiuri with such features as U.S. baseball news, New York stock market tables, women's columns and elaborate news of Japan's growing movie industry. To charges from critics that he has at various times taken "influence money" from the Japanese government, the Nazis, the U.S. government or William Randolph Hearst, Publisher Shoriki has a typically cocky answer: "If you have enough ideas, you don't need nearly as much money."

FROM THE FRYING PAN — BY BILL HOSOKAWA

For Youth in Japan

Denver

Tamotsu Murayama, once likened unto Floyd Gibbons for his faults as well as his reportorial enthusiasm and driving energy, was in town over the weekend. As every PC reader knows by now, Murayama is on leave from his job as city editor of the Nippon Times to attend a training session of world-wide Boy Scout leaders.

His efforts on behalf of the Scout movement is a heartening story. The Scouts, you may recall, were abolished in Japan some months before Pearl Harbor as a foreign importation dangerous to the youth of Dai Nippon. That unfortunate land was riding the crest of militarism and nationalism, and the boys in kerchiefs and shorts had to bow out before the extremists as did baseball, dance halls and good Scotch whiskey.

* * *

Murayama was among those, in the weeks after the surrender of September, 1945, who were appalled by the [illegible] defeated Japan. The very [illegible] generation had been brought up on disappeared in a puff of [illegible], were outlawed by the Occupation, or [illegible] by the Japanese themselves as well. [illegible] the weekend, Murayama [illegible]

[illegible] Japan [illegible] the world [illegible] try [illegible] and law [illegible] democracy as well as [illegible] line, relearning that [illegible] frustration. Two years later the [illegible] cially endorsed the Japanese Boy Scouts [illegible] 1949 they were [illegible] Scout organization.

The Boy Scouts could very well have been [illegible] of the great influences that saved the youth of Japan. And Murayama deserves credit for being among those who had the foresight to help the movement along.

Murayama also expressed himself as highly pleased that congress is permitting war-stranded Nisei, who voted in postwar elections, to regain their American citizenship. The edict that barred these Nisei from establishing U.S. citizenship was a grave error, he says. Prior to the first postwar elections, Murayama recalls, Occupation officials exhorted everyone to demonstrate their readiness to cooperate by going to the polls. Who was more willing to cooperate with the Americans than the Nisei? So they voted.

In other cases the "Tonarigumi," neighborhood associations, urged the Nisei in their districts to lead the way to the polls. "The others will follow you," they were told, "for you are familiar with this [illegible] known as democracy, and the Occupation authorities are anxious that [illegible]"

[illegible] they were [illegible] their own aspirations to return to the United States, they voted. Months later they were told they had [illegible] by the act of voting [illegible] Murayama [illegible] hundreds, perhaps thousands, of Nisei [illegible] citizenship.

* * *

[illegible] This Nisei [illegible] Japan [illegible] Japanese and American minds [illegible] In promoting understanding [illegible] United States and Japan. He has [illegible] good and frankness. — Pacific Citizen.

Femme Fare

By CINDERELLA

"Stay Clear — Girl Driving . . ."

IF YOU EVER happen to be around the neighborhood [illegible] in Montreal on a Sunday morning, rain or shine, between [illegible] hours when you least expect people to be driving, and [illegible] car driving up and down, just give the driver a wide berth [illegible] she'll be alright.

It's only I, taking my life in my hands, and [illegible] completely nonchalant about it. It's quite a trick to [illegible] chalant when between myself and the car coming [illegible] mere fraction of space, and a bus decides to whiz by [illegible] Did I ever wish buses would move faster? I did! [illegible] all back. And let me tell you there's nothing cute about [illegible] collie appearing suddenly from nowhere, loping along [illegible] inches from my front wheel. And the charm of childhood [illegible] me when some mother's little darling darts out [illegible] on her brand new tricycle.

Don't let anyone fool you into thinking that it's [illegible] to drive. Not for the first several times anyway. My kid brother's encouraging "Even a moron can drive a car" is a [illegible] What he must have meant was "Only a moron can drive a car." With no reflection on him or on those geniuses who can manipulate motion equivalent to a double jackknife turn [illegible] without one flicker of an eyelash, all the while lighting a cigarette, and conversing leisurely as if they didn't hear the honking of a thousand horns, I'm convinced that only a moron should [illegible] drive. Driving needs a one-track mind, without any [illegible] consequences — at least while one is learning to drive.

Only a moron can acquire that state which makes [illegible] sible to pedestrians. Now, I'm pretty sure that in all my [illegible] as a pedestrian, I never did the things which pedestrians do [illegible] Don't let anyone tell you otherwise — the pedestrian is the [illegible] to the man behind the wheel.

They always feel that they're doing me a special [illegible] loitering right in front of me, and just when I decide to [illegible] around them, they come to life and decide to move the same way. Consequently, I jam my brakes and close my eyes, and prepare myself to a future listening to celestial harps. I [illegible] timidly of my instructor, "They're not supposed to do that, are they?" But he answers with "There's a Stop sign right up ahead. I want you to stop exactly — (and he always seems to stress the word "exactly" as if I didn't know the meaning of the word) and then turn left, giving her just enough gas, using your brakes and . . ." And by this time, I've completely forgotten what the first instruction was, and manage to slide past the Stop sign, [illegible] poise precariously on someone's curb. Nothing to become excited about really . . . and I don't see why the woman who [illegible] be watering her lawn, has to look so worried. It wasn't even [illegible] her precious lawn, and even I know that the best of [illegible] never climb up the side of her bungalow, not even if they [illegible]

Pedestrians who manage to step briskly from the [illegible] when they come to the middle of the road, will turn to [illegible] leisurely goodbye or give forth with a battery of [illegible] their respective spouses or their offsprings, quite [illegible] I am driving toward them. I do everything I'm told [illegible] gauging my distance anticipating the pedestrians' [illegible] it's no use. I end up playing a childish game with [illegible] the recipient of half a dozen dirty looks and [illegible] last out my stay in hell if ever I should go there.

I'm still looking through books of rules to [illegible] the right of way — the driver or the pedestrian. [illegible] I'm trying to do a left turn at a busy intersection [illegible] step right out in front of me and decide to watch [illegible] dize my own life and someone else's car just to [illegible] another lease on life — to enjoy the things which [illegible] good things to me — like the stars, the [illegible]

Police cars I take in my stride. I [illegible] speed of 20 miles an hour, to say with [illegible] muster under stress, "I'm just learning" [illegible] to be on friendly terms with the law [illegible] officers. "Hi!", as if they didn't know [illegible]

Of course, pedestrians are not the only hazards. [illegible] instance, why curbs should be the distance [illegible] road. They're never where they are. They [illegible] and consequently I only discover I'm [illegible] It's too late. Curbs should be at least eye-level [illegible] completely. And for the position of steering [illegible] have to write a letter to the Ford Company of Canada [illegible] a Suggestion Box. I suggest that all [illegible] the right side of the car, instead of [illegible] much easier for me to see if I'm [illegible] hugging the side of the road enough. [illegible] the problem.

[illegible] I stop. I'm told I'm not careful. [illegible] hazard for being too careful! My instructor [illegible] "For Gosh sake, Girl, the car's going [illegible]" He thinks in terms of sunsets while I [illegible]

(Continued on Page Eight)

源義經（一〇六）

村上元三

だがそれは、覺日のいうっていながら、牛若は幽心通り、事なく納まって引きさがれば、しきりに本坊のほうへあげるというのではなく、向った。

一山の僧でありながら、さもと東塔と西塔、横川と、たがいに仲のよくない法師たちが、ひところに集まって行くというのは、まだ一も二もめずらしい前觸れのように思われる。

しかし、間もなく論講が始まる時刻になったころ、覺日律師は、うしろから長柄の傘をさしかける牛若を従え、ぼつくりと大講堂のほうへ歩いていた。

今日の論講は、この延暦寺の座主五十五世闘僧房明雲を中心に、一山の高僧を集めて行われるもので、同じ天台の僧たちも聽聞を許されることになっていた。

覺日が大講堂へ入ったあと、牛若は、ほかの僧の供をしてきた稚兒たちといっしょに、廻廊にとどまらされることになった。

そうしていても、しきりに牛若の氣になるのは、本坊に集まっていた叡山の法師たちの動きであった。

幼少のころから佛法を修め、何事につけ一心に佛を念ずれば心は鎭まる、という習慣のついている牛若も今だけはそうでない。

稚兒の自分では、うかがい知ることも出來ないが、ここから論講が行われている大講堂へ、さて過ぎ行

もし一路、山法師たちが戦いをやめるか、それとも山下へ押し出すとすれば、どんな騒ぎになるのか、それが氣にかかる。

きびしい論講の聲が、言葉になっては聞えずに、牛若の佇む廻廊へまで響いてくる。

●トロント佛教婦人會の例會と頼母子講は二十九日第五日曜午後二時から開催。

●モントリオールのカトリック教會日系人部では九月中旬頃、田中絹代主演の「母さん」と「森林ドロボウ」や岩田觀光團フィルムを上映することになっている。同過般のピクニックには四百餘名が參加、各方面から寄附や援助に深謝している。

●ニューデンバー佛教會では八月八日生田同教使司式でうらぼん會を催した。

人事消息

■婚約

▲トロントの松尾千代次氏夫妻三女邦子さんとヴァンクーヴァーの湊富雄氏夫妻長男洋一氏は八月七日松尾千代次氏宅で婚約披露した。

■出生

▲ハミルトンの中村タック氏夫人（舊姓牧野マリー）は六月二十五日セント・ジョセフ病院に於て女兒を出産、リンダ・ミチ子と命名

▲モントリオールの田端茂雄氏夫人（舊姓吉田リリアン）は七月九日ロイヤル・ヴィクトリア病院に於て女兒を出産、シェリー・小代美と命名した。

リーダースダイゼスト誌
日本語版 一年三弗
T. UMEZAKI
36 Madeline Ave. Toronto.

モナーク生命保險
後藤金平
ハミルトン市オクスフォード街五九
電話ゼーエー七一一九六〇

ドライヴに水泳に御旅行に
快適な季節となりました
貴女もニュールック・ウェーヴの清楚なお髪で——當サロンはとても涼しく快よく調髪できます
米山壽美子
デッキシー・リー・ビューテー・サロン
トロント市カールトン街八七
電話イーエム八一八五七一

カイロプラクチク
治療院
田尻宗信
事務所 電話七一四四
アルバタ州レスブリッジ市オリバーブロック五號室
診療時間 午前九時より午後五時まで
●エックス光線の設備あり

花
鉢植 切花 花束 花輪
電報による地方送りも御用に應じます。
イーノー花屋（佐々木）
トロント市シンプソン街六二
電話エクチ・エー二〇四一（市内配達は無料）

お願ひ

我等の歌姫齋田愛子嬢は昨秋全加巡行中脚後病を得て目下東京で療養中ですが容態は樂觀を許さない有様で今回本クラブ發起となり見舞金を集め愛子嬢に送って慰めたいと思ひます。どうか皆々様額の多少は問題ではありません。愛子嬢への同情と親愛の氣持ちをお示し下さい。右お願ひ申します。

一九五四年八月
トロント如月倶樂部
KISARAGI CLUB
175 Dundas Street W. Toronto 2, Ont.

建築資金募集大映畫會

△八月廿二日（日）午後二時と七時
△カレッヂ街リージョン・ホール

現代物「愛情行路」
○民謡の旅 ○蜘蛛の巣

右の三本は河村開教使の好意提供に依るもので、特に民謡の旅は日本各地の郷土情緒を織込んだもので際どいところを見せており、「愛情行路」は大衆向きの文藝ものでいずれも納涼には打ってつけのものばかり、今回は會堂新築費の一端に充てる催しでありますから何卒教會員様の御援助をお願ひ致します。

●期日がせまりませんから早くチケットを各會の役員からお求め下さい。

トロント佛教會

NYK LINE
AMERICAN PRESIDENT LINE
CANADIAN PACIFIC AIR LINE
TORONTO AGENT
E. NISHI 165 Garnet Ave., Phone LO. 1070
Y. NODA 161 Cambridge Ave., Phone RI. 1920

日本郵船會社
アメリカンプレシデント汽船會社
カナデアン・パシフィク航空會社
トロント代理
西利次
ガーネット通り一〇八 電話エルオー一〇七〇
野田保一郎
ケンブリッヂ通り一六四 電話アールアイ一九二〇
在日一世並に家族呼寄せ手續き

求 ガーデン働き人用。委細面談。トロント市チャンス街一一九 電話ダブリュエー三一〇一五（宇田）

美人寫眞 各ポーズのもの 一弗
628 McMillan Ave. WINNIPEG, MAN.

男子用ラバー製品十二個が一弗、三十個が二弗 廣告同封で次へ
628 McMillan Ave. Winnipeg, Man.

辯護士 鬼塚敏三
事務所トロント市ヤング街三二〇九番ルーム四〇三
電話イーエム三-五〇〇二
自宅 WA 三-一六八九
▲一切の法律事務に應じます御相談下さい。

▲評判 主題歌 レコード到着
男の血祭と次郎長一家、外
街道流し唄 田端義夫
三下仁義
追分月夜唄
風流投節 白根一男
愛染道中 小畑實
千太懸しや 坂本美佐江
流轉笠 今村隆
むしより新内 眞木美ち奴
バラオ島よさようなら
港キールン 瀬川伸
男の夢 白根一男
夜霧の女 能野八千子
紀伊の國
流しの技 作
青柳 香栄
大津絵
重の井子別れ 竹本南部太夫（三枚續き）
浪曲 戀慕千鳥（四枚續き） 壽々木米若
●故國月刊雜誌・新刊書籍・新譜レコード 通信販賣は最も迅速確實に御發送致します。カタログ進呈。
レコード各社共一枚一弗二〇仙五枚以上送料不要
通信販賣雜貨送附 ケー・森田輸入賣捌所
K. MORITA, Importer-Distributor — Phone CH. 2281
3496 West 8th Ave., Vancouver 8, B.C.

日系人の結婚祝宴
▽おいしい支那料理として定評であります。特に日系人の結婚祝宴には特別便宜を計ります。その他宴會も御所望により致します。
晩市 竹林園
パシフィック・テラス

IMPERIAL BANK
OF CANADA
ELIZABETH & DUNDAS STS.
(116 Elizabeth St.)
TORONTO
L. J. WALKER, Manager

日本送金は自由
○日本人顧客に便利を計るため當銀行では送金爲替（ドラフト）を組みます
◎外國爲替管理法がかわりましたので日本への送金はいつでも自由となりましたから、本銀行を通じ送金して下さい。
インペリアル銀行
ダンダス・エリザベス街支店
支配人 エル・ジェー・ウォーカー

日本野菜種物一切
●大根 宮重・時無・練馬の三種
●白菜 チーフー・山東
●ゴボー ●ミツバ ●カラシナ
●シャクシナ
イー・オン・トレーデング
トロント市エリザベス街八（九時半開店）
YEE ON TRADING COMPANY
8 Elizabeth St. Toronto, Ont.

二世呼寄せ
桑港で最も古い當ホテルは二世呼寄せに力こぶをいれ種々と便利を計り居ります。御地カナダよりの二世呼寄せの方で遠方なるため出迎へ等の出來ない時は本人の上陸後直ちに御地へ送り屆けます。日本よりの乗船券並に桑港より御地迄の汽車賃をお送りになれば日本のカナダ領事館當局に届けて手續き致します。御用命下さる様願います。
日本行專門
安藝ホテル
AKI HOTEL
1651 Post St., San Francisco, Calif.

日本行及び二世呼寄せ
詳細は當館旅行相談部へ御照會下さい。其の他移民税關事項の諸手續きは迅速且つ丁寧に御世話申し上げます
草野ホテル
KUSANO TRAVEL BUREAU
Agent for Land, Sea and Air Travel
1492 Ellis St., San Francisco, Calif.

鮭産卵に大打撃
米漁者に存分漁獲させるか

【晩市發】ビーシー州のサモン漁ストライキはプリンス・ルパート方面をのぞき、いまなお解決がついていないが、もしストが九月に入るようなことになればフレザー河上の産卵場はサモンが上りすぎて却つて重大な損害を與えるもので米加漁業當局は憂慮し、カナダ漁者のストライキでほとんど全部のサモンを米國漁者に漁獲させ、産卵場へのサモン數を調節させねばならなくなろうといまそれに就て善處策を講じつつある。テンダーメンがストに入つて以來、一週約二百万弗の水揚げを損失しているが、一方米國側では先週の三日間で二十五万尾を漁獲している。クエスト・コーストのキャナリー十八ヶ所は一尾のサモンもなくやむなく運轉を中止、約四千人のキャナリー働きは十二日以來仕事を失つている。

大型サモンで
スキーナ好漁

【ポート・エドワード發】當地は出漁五週目の前々週のハイボートは九四二尾（田坂）前週のハイは七八四尾の好漁であつたが、今年はスキーナ漁はじまつて以來はじめてといわれる大型サカイがどしどし漁れている。サカイは普通六斤程度だが今年のは二斤も上廻る大きさで一尾に四十四仙の增收になるのである。また今年はじめて網の深さ六十メッシが使用されている（エム）

婦人の座談會

目下トロント大學で開かれている國際精神衛生學會に出席中の九大教授中修二氏は十七日夜、市內壽美氏宅で日系婦人十餘名を語る人として座談會を行つたが、この模様は『主婦の友』に送られ十月號に發表されるはずとのこと。

日加貿易將來の發展に努力

去る六月トロントで開かれた國際貿易見本市に出席した愛知縣副知事森勇氏からニューカナデアン宛てに書状が來たが森副知事はその [illegible] 日加親善に大いに協力したい」

見本市も昨年よりは比較的好成績裡に終了することが出來、日加貿易の將來に明るい見通しをもつて歸國することが出來た。勿論この成績も金額的にみればまだまだ僅少なものに過ぎないが、今回の見本市の經驗を生かし及ばずながら日加貿易の將來の發展のために一層努力したい。

好天氣の晩市

【晩市發】當市は七月十日以來、一滴の雨も降らぬ好天氣つづき。ビーシー電では來週から市電車賃値上げをする。現在四枚五十仙のを五枚七十五仙、一回乘り現金は十五仙にすることになつた [illegible]

スト解決

【晩市特電】スト中のビーシー漁者は月曜より再出漁した。テンダーメンは月十五弗の增賃をうけて話合いがついたもので、鮭漁期をミスすることなく就漁中である（大橋）

日本人はまじめで勤勉
メーヒュー前大使夫妻歸國

【横濱時事通信】一年八ヵ月の任期を終えて公職を引退した前駐日カナダ大使メーヒュー氏（七三）夫妻は十二日横濱出帆のウイルソン號で歸國した。同氏は昨年一月着任以來、日加通商協定の締結など兩國間の貿易の增進に盡力する傍ら、日加親善に協力したが、氏は歸國にあたり船上で次のように語つた。

『日本とカナダは今後とも大いに貿易を擴大する必要がある。滯日中に得た印象は日本人はまじめ

「家族會議」を五日上映
聲發よく英語サブタイトル付

日加映畫社ではこのほど松竹映畫會社と契約なり、「家族會議」（全十二卷）が着荷し來月ト市で上映する。この映畫は故横光利一の名作を映畫化した悲愁の戀、波亂の人生を描いたもので人氣スター總出の豪華篇、とくに二世のために英語のサブタイトルを入れ、發聲も日加映畫社の希望で原版から新しくつくつたプリントであるので畫面はもちろん鮮明、發聲もハッキリするもので大いに期待されてよいとのこと。なおこの映畫は今年の正月興行で日本のファンをわきたたせて最好評をうけたもの。

この映畫は來る九月五日（日）晝夜二回ト市ユクレニアン・ホールで封切豫定。

日曜に映畫
ト市佛教會が

ト市佛教會では來る日曜午後二時と七時の二回、リジョンホールで現代物『愛情行路』はじめ民謠の旅、タモの巣（以上河村潮教使提供）を上映する。純益は佛教會堂の建築資金にするがチケットは早目に各役員から求められたいと（廣告參照）

紫煙　ケンリー
『赤い脅威』

▽ちかごろ、カナダはとみに國際會議の開催地となつてきている。とくにトロントが選ばれて、はとんど毎年のように各種の國際會議が開かれるようになつた。そしてこれらの會議にはソ連をふくむ共産圏の代表團が大手をふつて出席するのが通常である。

▽カナダへソ連から藝能團が來たり、映畫も堂々と上映されたり、カナダ大學生が親善訪ソしたりして、ともかく表面上は兩國の文化交流が自由に行われているようだ。

▽一九五〇年、ドリュー進歩保守黨首が議會でカナダ共産黨を非合法團體とする提案を出してアッサリと否決された。その時、サン・ローラン首相は「各自がそれぞれの意見を持つことが犯罪になると考えることは遺憾である」と言明し、個人の意見が遂に國家の安全をおかす場合にのみ檢察の手が動くのだと説いたのである。

▽ピアソン外相も、共産主義の第一義的目的は國家機關を弱化し破壞することにあり、公務員は忠誠でないと思わせ、そこから不安と疑いを起させようとするのだといい、だからマッカーシイズムはこの共産テクニイクの手にうまく乘つているのだとハッキリ述べている。

▽カナダの『赤の脅威』に對する政策はこのラインに沿つて今後も續けられることだろうし、そして、この政策は賢明だとする論議も少くない。カナダのこのレベル・ヘッドな態度が彈壓にまさるものとしている。

監獄に大火
服役者も消防

【キングストン發】カナダの重犯罪者を收容しているオ州キングストン監獄は先週木曜出火、約十時間ののち鎮火したが損害は監獄の建物四棟が半燒した。出火原因は電洩とみられるが、この大火事の消防に收容中の犯罪者が消防隊に協力したことで、また約一千人服役の者を移動させるのに大變だ

エスタブルック氏
事故で負傷死

【ウルエット發】在住日系人のよき理解者であり、協力者であつた當地の判事でウルエットのコミッショナーのエスタブルック氏は十三日、道路工事の爆發のため夫人と共に自動車もろとも三百フイトのガケに轉落、カムループス病院で十四日早朝死亡、夫人は輕傷で目下自宅で靜養中。

近火見舞御禮

去る七月三十一日早朝隣家よりの出火にて近隣及び村の方々に大變御世話に相成り又各會や皆々樣より多大な御見舞を戴き有難うございました。略儀乍ら紙上を以て厚く御禮申上げます。

西晩香坡グレート・ノーザン・キャナリー
永田善雄
朝子

火災見舞御禮

去月三十一日朝拙宅事オイル・ストーヴに故障起り不慮の出火に依り全燒致しました際は遠近の皆様より厚い御同情を忝し甚大なる金品の御惠與に預りまして誠に有難く御禮の言葉もありません。ただただ感謝感泣致して居る次第で御座います。幸ひ家族には怪我もなく一同元氣で御座いますから安心下さい。一々參上御禮申上ぐべきが本意では御座居ますが混雜中に其の意を得ず失禮ながら紙上をかりて厚く御禮申上ます。

一九五四年八月七日
西晩香坡市グレートノーザン・キャナリー
中谷辰松
中谷隆夫

天下一品

日本食にも洋食にもおいしい
キッコーマン醬油

日本送金取次——東京銀行代理を勤めていますので御利用下さい。

古屋貿易會社
FURUYA TRADING CO. LTD.
351 Spadina Ave., Toronto 2-B, Ont.
Phone WA. 3-6316 — WA. 3-9996

大中國飯店
The Great China Restaurant,
41 Elizabeth Street, Toronto,
Telephone EM. 4-5935

皆様を歡迎します

トロント市支那料理で一番評判の上手なコックが自慢の一つであります。一度お出で下さればきつと滿足されることと請合です、御婦人には女子が接待します。

◎結婚祝宴（百四十名と九十名の二室）◎個人パーティー◎宴會御宴會に是非御用命下さい◎別室に今回エア・コンディション設備をいたしましたので大、中パーティーにはもつてこい向きです

トロント市エリザベス街一一番
電話イー・エム四—五九三五

是非お出で下さい

Y. UCHIDA & Co.
615 West Pender St.,
VANCOUVER 2, B.C.

日本訪問の諸兄姉へ

●日本行船切符、取扱いを致して居ります。何事も御用命ご程願上ます

定期船 氷川丸（八月廿一日 横濱出帆　九月十一日 晩香坡出帆）

●御急ぎの方は當地發旅客機で

●保險（火災、自動車、海上、傷病）
戰前同樣に右の保險業を始めましたから相變らず御引立を願上ます

晩市西ペンダー街六一五
電話タトロー二七四七
內田商會
內田駿三郎

日本の「平和憲法」

擁護論（下）

憲法擁護國民連合代表委員 有田八郎氏

問　憲法改正の論議が自由、改進、日自などの保守黨間で盛んに行われ、すでに自由黨の調査會などは態度な研究を進めている。これに對するご意見をおききしたい

答　私どもが憲法擁護というのは憲法九條を擁護しようというのだが、一部ではマッカーサー元帥とかアメリカから與えられたものだから全面的に改正すべきだとの意見もある。自由黨などの保守派がいうのは九條ばかりでなく、全般的に改正しようとするものだ。しかし私どもとしてはマッカーサーから押しつけられたものとは思つていない。敗戰直後ミズリー艦上で調印した條項に基き戰爭放棄軍備撤廢と主權在民の二つの柱の上に立つて制定したものだと思つている。かかる趣旨だから憲法九條を改正せぬ限り實質的に軍備をすることはできぬと思つている。

問　この保守黨の動きに對抗する憲法改正反對、平和憲法擁護運動の主旨はどういうところにあつたか

答　われわれとしては國會がいかなる決議しようとも、改正は國民投票によらねばならないと思っている。これに備えてこの問題がいかに日本の將來と國民の幸福とに重大な關係があり、これ程われわれの生活と直結している重要な問題はないということを、一人でも多くの國民にはつきり認識してもつて國民投票の際、悔のない權利の行使をするようにしたいというのが國民連合結成の主旨だ。

問　では具体的にはこの運動をどういう風にして展開してゆくか

答　國民連合の組織は百四、五十もの青年、婦人、政黨、文化人、勞組等のあらゆる階層の團体からできており、この問題を中心に結合し得るものの大同團結である。更に各縣には支部連合をおき、またその下にも下部組織を作り、主旨の徹底をはかつている。その方法としては講演、座談會や印刷物等を通じて行つている。この全國的な組織についてはあと一、二ヵ月で完了したいと思つている。

問　政府、與黨では警察豫備隊から保安隊へ、更に自衛隊へという風に既成事實を積み實質的には問題をなくしてから憲法改正をしようとするように見受けられるが

答　順法精神は政府が先に立つて國民に範を示すべきもので、吉田總理は憲法制定當時國家の名譽にかけて新憲法の理想を達成することを誓うといい、芦田君は憲法普及會の會長となり全國を行脚までしておきながら、今はその存在を無視し憲法の精神に反し、既成事實を作つていることは大きな問題だ。國會の多數を頼んで無理を押通していることはよくない。

問　一般の世論はバク然と憲法改正には反對しているようだが

答　それが國民連合の仕事だ。しかし運動には資金がいるので、この點無資格だ。しかし政府、與黨でも金はあつても簡單には改正はできまい。われわれの組織もできるだけ早く完成しいと思つているが、國民の間に浸透させるには前途りよう遠だ。政府にどんどんやられるからもうダメだとの脅迫觀念にとらわれてはならぬ。この點特にインテリ層が弱いようだ。

問　しかし政府に對しては對外的壓力特に米國からの憲法改正、再軍備の要請が強いのではないか

答　世界の對立は米ソだが、アメリカは力でこれを解決しようとし、ソ連も力には負けないとりきみ返つている。しかし、原爆時代には力だけでは解決はできないというのが英國やアジアのネールなどの考えだ。このことはアメリカもいつの日か感ずるようになるだろう。日本がこの際アメリカと一緒になつて力で解決しようとして片棒をかつぐことは大勢の成行きをわきまえないことだ。利口な泥棒なら今から歸つて寢ようというときに、ホオかむりをしてかせぎに出掛けるようなものだ。吉田總理がアメリカのエム・エス・エー援助により軍備をし、自立經濟を達成しようとしたことは間違いである。

問　しかし日本の經濟は全部アメリカ依存で、この邊からも壓迫がくるのではないか

答　日本が本當に政治的にも經濟的にも自立を達成するための特殊な立場をコンコンと話せばアメリカも解らざるを得ない。チャーチルがアメリカ當局とベーミューダで、ベルリンで、ジュネーヴで、そして先刻はワシントンまで訪問して力の政策を緩和させようとして絶えざる努力を續けてきたことは見習うべきだ。

問　結論は選擧で保守に勝つことが憲法を護る唯一の道だということになるか

答　革新政黨が選擧で一票でも多く取り得るまでもつて行くことがキメ手で、この國民の自覺が先決だ。今度の十九國會で少數政黨の悲哀はまざまざと見せつけられたと思う。

フオラム

眞相はこうだ

ポートエドワード
日系漁者（親和會員一同）

去る七月十三日發行の漁者組合機關紙に、同二十四日のニューカナデアンに其大要が轉載された「漁組の分裂を策するポートエドワード日系漁者」と題する不穏當極まる、元當地駐漁者酒井五郎氏の一文は、その餘りにも定規を逸した虚構の羅列と執拗さ大膽さに吾等唖然たるものがある。吾等在留漁者ひとしく遺憾に堪わず、ここにその眞相を披瀝して一般讀者の御批判を乞う。

昨年五月荒川氏が北來、同氏から全日系漁者を網羅した連絡機構の樹立を要望されたが、ユニオン側の誤解を慮り、一夜、ユニオン北部常任幹事タム・バーキン氏をバンク・ハウスに迎え、亀田ジョー氏を介して種々懇談の上、同氏の承諾を得た。ユニオン傘下の日系漁者連絡機關設立の議が満場一致で可決され、四名の委員が擧げられて各キャナリー日系漁者と折衝の上ポートエドワードのコンミュニテー・ホールに於て大會開催の運びとなり、はるばるポーチャー、カシャ両キャナリーの代表者も見えたが、最近來村の漁者中の反對工作者あり、遂に流會立消えとなつた。

ついで當地に柔道倶樂部が結成され、その後機やその他の運動娯樂社交等の必要に迫られ、本年一月中旬、ポートエドワード親和會が創立された。その目的とするところには、生活の向上、相互の福利増進、勞資協調、異人種間の融和、兒童の薫陶等がふくまれてあり、職業を加味した團体ではなかつた筈である。

こうした親和會に對して酒井氏は、獨自の架空憶測を以て處斷し、故意に本會をヒボー中傷する言動を流布し、たまたま激越な口論により事件は遂に最高頂に達したのであつた。

その後酒井氏等により漁者大會が開かれたが、開會前、今回の事件の發端は親和會創立にありとして「事を穏便に治めるため、親和會員一同に代り、大會席上に於て會長の陳謝を要求する」と仲介者を介して内談を受けた。しかし親和會では協議の結果、拒否するに至り、同席上親和會會長より、本會創立前後の事情、經過等を開陳して會則を朗讀し、一般來會者の批判に供したが、何等反對の聲を耳にせず、寧ろその設立を妥當となし、局外者の容かいすべきものでない旨の意見及び共鳴者もあつた。

就中、吾等の最も心痛事であつた例の事件は、濱口文男氏の奇智により、いとも順調に満堂の拍手裡に加被兩人の劇的握手となつたことは誠に慶賀に堪わず、事件も漸く雲散したものと愁眉を開いたのであつた。ところが數日後の夜分、突然ユニオン集會ありとのことで、バンク・ハウスに集合した。會費徴收後、幹事から、戰前の日系漁協の非がなじられ「最近當地に同様な會が再現したとのことで、ユニオン側として特に注意する」旨の訓戒があつた。これに對して早速親和會責任者より、その釋明はあつたが、吾等一同は事の意外に慨歎した次第である。

その後に至つて酒井氏は漁者組合の機關紙に、仰々しくも、無實の記事を掲げたのである。

吾等はひそかに、君の投じた一波紋の那邊に及ぶかを恐れる。昨夏如何なる事情の潜在かは知らないが君の郷黨の松永繁氏のアラートベーに於ける不祥事件あり、未だその解決を見ないではないか。同じ昨年のサカイ漁期、リヴアース・インレット好漁の報に、當地から馳せつけた漁者團中、餘りにも漁法を無視した傍若不遜ぶりが、いたく同地の日系漁者の反感を買い、その報復を恐れてか、昨秋ジョンソン・ストレートに出漁中、慌ててドラムの塗り替えに大童べだつたではないか。

今また斯うした、有りもしないヌレギヌは、あまりにもひどすぎる。昔、支那の古諺に「豆を煮るにその豆殻を以て煮る。豆釜中で歎いて曰く、お前と己れは元同根なるに、今お前の己を責めるに何んと急なることか」と。

當地定住者の過半は君の同郷人であり、他の人々といえども過去數年の漁期間を同じ地で過ごした仲ではないか。同じ兄弟であり同胞である。徒らに他人の疝氣を頭痛に病むの愚をやめて、眼鏡を拭つて今一度凝視されよ。終戰後の數年、「勝組」の横行するブラジルと異り、ここはカナダだ。僻地の寒村に住むといえども、時代の推移變遷位は心得て居る當地の日系人は、今更ら、漁者協會の再現など夢想だにしていない。折角、意を體し、枕高く眠られんことを。（八月七日）

無題

沖廣 洪一郎

醫者等が集つて一生懸命で
考へてはゐるが
未だ一人の生きた人間を創
り出す事は出來ない
人間は生れて來るが
製造することは出來ない。
人間だけでなく
總ての生物が製造する事の
出來ない物だ。
而し人間も其他の生物も破
壊する事は出來るし
全体を破壊し消滅する事が
出來る事は立證された。
自分等が毎日を何氣なく生
きてゐるが
生きてゐると云ふ事の安定
感は土臺からぐらついてゐ
る。
ついこのあいだも戰爭をし
その前も戰爭をし、その前
もその前も戰爭をして、人
間は失望のかわりに理想を
探し
夫れをうち立てたと思つて
ゐたが、
自分等は一体その様な理想
をつかみ得たのであらふか
自分等が更に今一度戰爭を
するならばどの様な華やか
しい人間の希望がその向ふ
にあるのであらふか
人が戰爭を絶對にしないと
云ふ何一つの保證も見られ
ぬ
自分のふんでゐる地上の安
定感はぐらついてゐる。
と毎日の樂にゆれ
てゐる。

ニューカナディアン
THE NEW CANADIAN
479 Queen St. W.,
Toronto 2-B, Ont.
(Phone EM 6-5605)
毎週水土二回發行
半年三弗 一年六弗
日本文編輯者
梅月高市・森研三

日本の經濟危機を救う途

輕度の圜レート切下げも期待と英國で觀測

【ロンドン時事通信】ロンドンの消息筋では、米國最近の對日援助積極化に關する諸報道および日本の世界銀行借款申請は成功するだろうとロイター報道に關連して日本當面の經濟危機を救濟するための主なる政策として次の四つをあげている

一、日本に米國の餘剰農作物を供給すること。ただしカナダ、濠州その他日本に對する通常の農産物供給國が妨げられない程度を限度とする。

一、日本のガット（關税貿易一般協定）正式加入に對する英國の態度につき少くともある程度その反對の見解表明を緩和すること。英國政府は公式には日本のガット加入問題に對する態度を留保している。

一、日本は引續き有効にその金融引締めと耐乏の政策を續ける必要があるが、一方すでに深刻となつている失業情勢をさらに惡化すると考えられるような徹底的なデフレには至らないよう

一、少くとも最低生活の必要をまかなうに足る援助を行うこと。

ロンドンの觀測筋は、やがては輕度の圜レート切下げが行われるものとみており恐らくはフランス・フランクの平價切下げが一般的な交換性への動きに關連して行われるものとみている。圜レートの切下げに當つては對外收支の不均衡を是正するに足るものとなろう。

九度目の密入國

日本娘したうウイーバー君

【橫濱時事通信】終戰後進駐して知り合つた日本娘戀しさに餘り數度ならず密入國して全世界に勇名を轟かせた元濠洲兵の青年が、今度は以前の娘とは別の日本娘をしたつて九度目の密入國をし、いま橫濱で取調べを受けている。話題の主フランク・ウイーバー君は終戰の年の十二月、連合軍下の濠洲軍の一兵士として吳市に進駐、そこで最初のガール・フレンド北川幸子さん（二四才、廣島市）と知り合つた。同君は二年程して歸國したが、北川さんの面影が忘られず、一九四八年二月米軍用機を利用して第一回の密入國をしたのを皮切りにウイーバー君は不法入國はその後九回、多きに及んだわけである。ところが北川さんの方ではウイーバー君が戀こがれているほど愛情を感じていないのか、四年前突然日本のある青年と結婚してしまつた。納まらないのは[illegible]「日本娘は不實で[illegible]」[illegible]つたが、[illegible]きので、この話を新聞で讀んだ第二の女性石川百々子さん（二二才、大阪の會社事務員）が同君にいたく同情し二人はいつか[illegible]思われる仲になつた。こうして同君の「百々子さん[illegible]に語つている。

百々子さんは素直で親切な娘さんです。どんなことがあつても結婚したいと思つています。日本の法律は私を再び故國に連れもどしてしまうが、私はまたやつてきます。結婚するまでに何年でも…

水爆補償百万弗

米國から申出

【東京發】共同ニュースの報ずるところによると米國政府はビキニにおける水爆實驗の直接被害に對する補償とし百万弗の支拂いを申出ているとのことである。この大部分は福龍丸乘組二十一名が補償をうけ、その他放射能によるマグロの放棄に對する支拂額に充てるはず。

有力各紙が攻撃

吉田首相の「暴言」を大々的に

【東京發】今まで小康狀態にあつた野黨攻勢は「吉田暴言」をきつかけとして再び活發化する情勢となり、野黨は今週に各派代表會議をひらき、吉田内閣打倒に足なみ揃えるとともに衆院の法務、決算兩委員會を中心に政府責任を追及するものとみられる。一方先日の吉田暴言を朝日、毎日の二紙が大々的にとりあげ、首相攻撃の火の手をあげている。朝日はその第一面トップに五段抜きで、「法律無視の首相放言」の記事をのせ「天聲人語」らんでも同様これを攻撃、また社説で「吉田首相の放言」として取あげ評論家阿部眞之助氏の論評を掲げ、社會面でも「あきれた吉田首相の放言」として辯護士の見解、檢察當局の態度を報じ、全紙面をあげて首相の「放言」攻撃のプレス・キャンペインを行つている。毎日も同様、第一面四段抜きで「吉田暴言政界に衝撃」の記事をのせ、社説においても「反省も自覚もない吉田演説」との題でこれを攻撃しており兩有力紙が筆をそろえて、首相の暴言にするどい攻撃の論を張つていることは、この發言が看過し得ないほど重要なものであることを意味している。

今にせめられる

―中共が準備と臺灣で宣傳―

【臺灣、台北發】周恩來外相が朱德總司令官に、臺灣解放を命じたと傳えられる折柄、國府防ちよう部と緊密な連絡を持つチャイナトーン・ニュース・エイゼンシーは先週末、約十万の中共地上軍と一万二千の中共投下隊が臺灣進路のため對岸に集結中であると報道した。これによると中共軍は「臺灣解放軍」の腕章をつけ、目下進攻に備えるために猛訓練中で、臺灣攻撃のため獨立別個の部隊が編成されているとなし、臺灣沖合の島をまず占領してからのち臺灣に一大攻撃を行うものだと報じている。しかし、チャイナトーン通信は今までにも虛構のニュース報道を行つているし、今回のこの報道も中共が攻めるから米國はもつと武器援助をしてくれ、というのがネライだとみる向きもあつてチャイナトーン通信にどれだけの信用がおけるかは疑問とされている。

日ソ通商協定

禁輸品も緩和

【東京發】三名のソ連通商使節團が十五日入京、日ソ間の八千万弗にのぼるバーター協約について交渉を開始した。これは先月末歸國した訪ソ實業團とソ連當局間に結ばれた通商暫定協定の具体化のために渡日したものと解される。また日本ではソ連向け輸出解除として鐵鋼製品、電氣機械、運輸機械、化學藥品その他雜品目など約百七十品目を解除し、さる十六日から對ソ輸出を受け付けることになつた。

日本でスパイしたソ人

ラストヴォロフが米國に亡命

【ワシントン發】日本でスパイ活動をした東京のソ連代表部から逃亡して行方不明となつていた二等書記官ユリ・ラストヴォロフは今年はじめ米國に到着、政治的亡命を許されていたことが、先週末のワシントンでおけるラストヴォロとの記者會見で明るみに出された。彼は記者會見で日本におけるソ連のスパイ活動につき次のように語つた。

日本におけるソ連の政治ちよう報機關は非常に活發で澤山の手先をもつている。私は日本にいるソ連の秘密機關が日本共產黨を指導しているかは知らない。私は日本政府の内外政策に關する情報收集の仕事に從事していただけである。しかし、日本共產黨はソ連共產黨によつてモスコーから指導されていることは事實である。

囚人七百が大騷動して

監獄に二百万弗の損害

【キングストン發】囚人が[illegible]の大火の際は消防隊に協力して監獄長からほめられたカナダの重罪犯人を收容しているキングストン監獄では去る日曜午后、またまた大火事がおこつた。原因は約七百名の服役者が獄內庭園で野球を觀戰している最中、かねて數名により計畫していた「暴動」を煽動獄內の建物に所持を許されているレガレフトライターで放火し、手當り次第に裝備品や家具類をこわして燒きすて、約四時間にわたつてらんちき騷ぎを演じた結果、キングストン監獄の三分の二の建物は全半焼、その損害は二百万弗と見積られている。幸い急派された剣付銃の二百名の軍隊と武裝した四百餘名の警備員がのり込んで騷ぎ立てる服役者の鎮壓につとめたので一人の脱獄もなかつた。この騷動はカナダ監獄では最大のものといわれ、去る金曜の火事も或は囚人の企らんだものではないかと疑われている。七百名の囚人の內有名なギャングスターといわれる連中はリーダーになつておらず、エドウィン・ボイドの如き特殊的の四人もこれに參加しなかつたという。かかる騷ぎが起つたのは「地上から監獄を奪つてしまえ」という精神異常者がリーダーとなつて事をはじめたらしい、重傷者は出なかつた。

中共英國親善へ

周外相が强調

【北京發】アトリー一行の勞働黨使節團を迎えて周恩來外相は「われわれは極東から世界平和を守るために英國民と協力する用意がある」と歡迎晩餐會で十六日語り、英女王に乾杯、アトリー氏は毛澤東に乾杯返禮をしたが周恩來外相は「中共國民は英國と友好關係を樹立することを切望するものだ」と中英の親善關係を强調した。

はなし

▼ト市の地下電車は十六日夕刻ラッシアワーに一輛車の最後車が脱線、車庫配車を出すやらでどのステーションも大混雜、通勤者は約一時間おくれて歸宅した。

tennis news . . .

Nisei Eliminated In Interchurch Meet

.. s Hirano put up a good fight taking the first set, but Andy ... er outsteadied the veteran Nisei netter in the next three in ... finals last Thursday. Nisei ... res were shattered the same ... when the doubles team of Matt Matsui-Ike Matsuo lost ... sets, 6-4, 6-2, in quarter final ... to John Massih-Jim Campbell.

... what was seen of the ... of the tourney players, ... Nisei netters could put up ... good fight in the Interchurch ... in the views of players who participated this year. It was felt that Nisei could take one or two of the titles. Few participated in the Interchurch Tournament this year because most of the Nisei tennis types were out of town on vacations.

What?-Nobuoka Loses?

Many Nisei netmen were given a big surprise last Sunday when Tom Nobuoka, who hasn't known what it's like to lose in local circles for a couple of seasons, was upset by up-and-coming Yosh Watanabe in semi-finals in the Bussei Tourney.

Yosh, who has been hitting well since his participation in the Interchurch meet, took the defending champ in three sets. He will meet Tommy Iwasaki in the final.

In ladies' play, Chie Yanagisawa eliminated Toshi Takasaki and will meet Mary Ihata for the singles crown.

Nisei Open Commences Sat.

Many upsets are predicted this year for the Toronto Nisei Open Net Tourney which will be started this Saturday at the Trinity Courts. Play will continue Saturday, August 28, and will be concluded Labour Day weekend, September 5-6.

Interested players not belonging to either the Bussei or Trinity Clubs are asked to get in contact with Matt Matsui (WA. 3-9633) immediately.

Draw will be made on Friday, which is the deadline date. Opening rounds will be played from 8 p.m. on Saturday. Those whose names are drawn for first-round play will be notified by phone.

Montreal Bussei Keglers Set to Roll Sept. 12

MONTREAL. — The Montreal Bussei Bowling loop will commence its third season on September 12 at the Bowl-a-way on St. Zotique Street.

All interested in joining the league, which is open to the public, are asked to contact Tommy Shikatani (GR. 1494) on or before September 1.

MADE-TO-MEASURE SPECIALISTS
BING TANAKA
Home Fittings
Will Call
Phone: ME. 6778 Eves.

Dafris Finish Fourth: Playoffs This Week

TORONTO. — Dafri Jewellers, Nisei softballers, finished in the fourth playoff spot in the East Toronto Junior Ladies' loop as a result of last Thursday's loss 18-16, to O'Connor Bowl at East York.

In an exhibition contest played on Sunday, Dafris beat Toronto Camera 6-4. These two teams expect to meet later this week in the semi-finals.

— Notice — to HAMILTON BOWLERS

A general meeting of the Hamilton Bowling League will be held this Friday, August 20, at the Central Bowling Alley commencing at 7:30 p.m. All keglers who are able to attend are asked to do so.

Anyone interested in bowling this season is asked to contact one of the following by August 29: Sumi Motutsune, Kaz Kadonaga, Jack Kondo, or Jim Kinoshita. —S.M.

Van. 'Niseis' Finish Sked But Standings Uncertain

By Genichi Ohashi

VANCOUVER. — The JCCA "Niseis" have completed their schedule but their league standing is still uncertain as they have 43 points to CYO's 42, and the Catholic squad has one league game yet to be played. Western Bridge lost their chance for the league leadership when they bowed to CYO on August 13.

The JCCA nine split their final two contests to bring their season's record to 21 wins, 14 losses, and one tie.

CYO's Art Bull and JCCA's Ron Montgomery staged a pitcher's duel on August 10 with the "Niseis" eking out a 1-0 victory. Montgomery allowed only two hits in winding up the season with 14 wins and 6 losses. Bull gave up only three.

Ron Hemmerling limited the JCCA nine to two hits on Wednesday while his team-mates off Merv Franks and Ron Montgomery as Longshoremen, who finished in fourth place, knocked over the "Niseis" 1-0.

Nisei	000 100 0	-	1	3	1
CYO	000 000 0	-	0	2	1

* * *

Shoremen	000 001 0	-	1	9	0
Nisei	000 000 0	-	0	2	2

Toronto Mixed Majors Kegling League Has 16 Teams This Year

TORONTO. — After a very successful season last year, the Toronto Nisei Mixed Majors Bowling League has expanded from 12 to 16 teams. 16 alleys have been reserved at the Olympia-Edward, from 1:30 p.m. on Sundays for the coming season.

Anyone wishing to bowl this season should contact executive members of the League as soon as possible. If there are too many applicants, they will be accepted on a "first come-first serve" basis.

Executive members are: Roy Sasaki, president (LA. 61541); Roy Sugiyama, treasurer, (RI. 29561); Shirley Tanaka, secretary, (OL. 5250); Bill Clarke, publicity (WA. 1-4070).

Scout Hero in Near Mishap As Girl Rescued from Lake

TORONTO. — Brian Takahashi ... a swimming outing ... with his boy scout ... and his ... in the ... of a ... girl from drowning.

When Brian saw the girl ... in the water, he called ... scoutmaster who swam after her and brought her to safety. The girl recovered after ... respiration had been applied.

Westerns Keep Playoff Hopes Alive; Smack Industrials 7-2

TORONTO. — Westerns came back to life last Saturday evening to beat third place Industrial Lumber 7-2.

Left fielder Aki Hayashi led a nine-hit attack on Carl Yakimoff and Bill McBratney with three for five, including a triple. Rocky Varacelli got two hits, while Maw Mori and Tony Delmonte accounted for two ribs.

Westerns did the big damage in the sixth frame when Delmonte, Hayashi, Mori, Varacelli, and hurler Jim Rennie all singled for a five-run rally.

Southpaw Rennie scattered eight hits effectively in going the distance.

Westerns	100 105 000	-	7	9	1
Industrials	100 000 100	-	2	8	3

Rennie and Delmonte; Yakimoff, McBratney (7) and Gronack.

Toronto Sunday Stars Ready for Saturday Tilt vs. Hamilton

TORONTO. — When the Hamilton Nisei League's All-Stars come to Christie Pits this Saturday, they will be opposed by a formidable array of Toronto Sunday players.

Headed by Sid Nishimura, manager of the first-place Yamada Studio squad, the Toronto all-star aggregation includes (pitchers) Dan Ichii (Tigers), Ken Nakamichi (Royals), Joe Nishimura (Y), Bob Adachi (Giants), Mas Tsuruoka (Bussei), Connie Tanaka (T); (Catchers) Mac Oikawa (Y) and Ed Hisaki (G); (infielders) Pete Sasaki and Dick Tanaka (G), Checker Nishimura, Min Nagata, and Johnny Nishimura (Y), Tad Nishimura (B), Mas Kuroda (Diamond Cleaners); (outfielders) Fred Tanaka (Y), Ike Shiozaki and Muts Kinoshita (B), Roy Kobayashi, Ken Ikeda, and Bill Aoki (G).

Game time is 5:30 p.m.

YONEMITSU
Watch Repair Shop
328 BROADVIEW AVE.
(near Gerrard St.)
Toronto. Phone GL. 3652

O. K. CLEANERS
101½ QUEEN ST. W.
For Pick-up and Delivery
Phone
EM. 8-6953

Lucien C. Kurata
Barrister and Solicitor
Notary Public
Credit Foncier Building
214 Bay St. (at King),
Toronto
Ph: EM. 6-0959 Res: LY. 3427
Phone LY. 9250 mornings

Hayashi studio
1384½ Queen W. — LA. 6378
Toronto, Ont.

Hoe Sai Gay
famous Chinese foods
69 Albert St. — Toronto
(at Elizabeth)
Telephone EM. 8-9817
Special attention given to take out orders.
Open 12 noon to 2 a.m.

For the Best in Floral Design & Service
ASTRA FLORISTS
1778 EGLINTON AVE. W.
TORONTO, ONT.
Phone Susan Tsuji
OR. 4940
City-wide delivery
Personal Attention to Every Order
EVGS. Phone Susan
EM. 3-3927
WEDDINGS OUR SPECIALTY

The Bill Takeda Agency
GENERAL INSURANCE
ST. 8-7288 Phones EM. 3-1349
TORONTO
Immediate and best coverages for your automobile insurance

PRINTING
Wedding Invitations — Envelopes
Card of Thanks — Letterheads
Handbills — Name Cards
THE NEW CANADIAN
479 Queen St. West — Toronto, Ont.
Phone EM. 6-5065

A Secure Future In a High Paying Job
▲本校卒業の資格に依り最高收入確實
▲カレッジ級代用學
▲最古最大にして最も信用ある學校
▲總合の實習・GIの特典あり
▲卒業後の就職を斡旋す
アメリカン・チック鑑別學校
EARN FROM $200 TO $600 A WEEK
EVERY GRADUATE EMPLOYED
MORE SEXORS URGENTLY NEEDED
VETERAN ALLOWED
LIVING ACCOMMODATIONS
OLDEST AND LARGEST SCHOOL
Write For Free Catalogue Today

814 LINE STREET
LANSDALE, PENNA.
Branch Schools
... L. A. ... Cal.
American
"Reg. U.S. Pat. Off."
CHICK SEXING SCHOOL

SOCIAL CALENDAR

AUGUST

20—Montreal. Montreal Nisei Fellowship Splash and Dance at the NDG 'Y'.

29—Vancouver. Anglican-Fellowship Picnic at Belcarra Park.

31—Lethbridge. Lethbridge Y B A's First Dance at the new Buddhist Church from 9 p.m.

SEPTEMBER

4—Toronto. Toronto JCCA International Softball Tournament at Bellwoods Park. 2 games, Series "A" at 5 and 7 p.m.

4—Toronto. Softball Tourney Dance at the Masonic Hall, Davenport and Yonge. Dancing 9-12 p.m.

6—Toronto. Softball Tourney at Bellwoods Park. 3 games, Series "B" Consolation at 11 a.m., semi-final at 1 p.m., and championship game at 3 p.m.

11—Toronto. T.Y.B.S. Annual Fall Dance at the Masaryk Hall.

294-A YONGE STREET, TORONTO, ONT.

CARD OF THANKS

To all those people who so kindly assisted during the fire in saving some of our belongings and to the many who have so generously given us "kaji mi mai" we would like to express our heartfelt gratitude.

Sadao Dick Nakata
Mrs. Yoshie Nakata

For Your Next Shoe Repair . . .
Georgia
SHOE RENEW
610 Robson St.,
Vancouver, B.C.
TA 2111
MAIL ORDERS
PROMPTLY FILLED

For Private and Wedding Parties
Golden Dragon
Chop Suey House
Open Noon to 3 a.m.
131A Dundas St. W., Toronto
PHONE EM. 8-2475
(ORDERS TO TAKE OUT)

Personal Notes

ENGAGEMENTS

TORONTO. — The engagement of Lily Kuniko Matsuo, daughter of Mr. and Mrs. Chiyoji Matsuo, to Edwin Yoichi Minato, only son of Mr. and Mrs. Tomio Minato of Vernon, B.C., was announced on August 7 at the Matsuo home.

BIRTHS

HAMILTON. — Mr. and Mrs. Tak Nakamura (nee Mary Makino) are proud to announce the arrival of their daughter, Lynda Michiko, on June 25 at the St. Joseph's Hospital.

MONTREAL. — Mr. and Mrs. Shigeo Tabata (nee Lillian Yoshy) are happy to announce the birth of their daughter, Cheryl Kiyomi, on July 9 at the Royal Victoria Hospital.

Montr'l Buddhist Groups To Hold Bazaar Sept. 11

MONTREAL. — Under joint sponsorship of the Montreal Bukkyokai, Fujinkai, and Busseis, a bazaar will be held on Saturday, September 11 from 12 noon to 11 p.m. at the Jewish Hall (Esplanade and Laurier.)

Lethbridge YBA Slates August 31st Dance

LETHBRIDGE. — The Lethbridge Young Buddhists Association will hold its first dance in the new Buddhist Church from 9 p.m. on completion of the O-Bon service. — G. T.

Sarcomycin Treatments For Singer Aiko Saita

TOKYO. — Canadian-born mezzo-soprano Aiko Saita is still in critical condition in Kanto Teishin Hospital. She is suffering from a sarcomatous condition which brings on cramps, convulsions, and insomnia, and causes loss of strength and appetite.

Miss Saita has been receiving deep X-ray therapy and treatments of a new cancer drug, sarcomycin.

Sarcomycin was discovered by a Japanese scientist quiet recently and has been found to be fairly effective. It is expected to be put on public sale in September.

The drug has been tested in 300 clinical cases and some 70 per cent of these cases reported were "tending toward relief" and some of the patients were "discharged from hospital with the symptoms gone."

KAMLOOPS NEWS

Scholarship Winner . . .

Martha Watanabe, daughter of Mr. and Mrs. Matsujiro Watanabe of Halston Station, North Kamloops, was awarded the 1954 JCCA scholarship at a banquet and dance held on August 11 at the Alex Bar-B-Q. She distinguished herself as the outstanding student out of 111 of the graduating class of Kamloops High.

Martha also received the RCMP scholarship for the district at an official ceremony on August 17 at Riverside Park.

At the August 11th banquet, Principal W. H. Gurney and Mayor Jack Fitzwater congratulated the 12 JC graduates, two of whom are at present touring Europe as members of the High School Band.

• • •

Student Proxy . . .

On conclusion of the past school year, Doug Takahashi, youngest son of Mr. and Mrs. Tadashi Takahashi of Kamloops, was elected president of the Students' Council of Kamloops High. Young Doug is a member of the school band that attended the World Music Festival at Kerkrade, Holland last week.

• • •

A Farewell . . .

The executives of the Kamloops JCCA and of the Ladies' Auxiliary held a farewell dinner for Kaye and Florence Kaminishi on the eve of their departure to manage LYN-AL Motel at Hope, B.C. which they have purchased.

Kaye and Florence were valued members of the two organizations for a number of years, and the general sentiment was that Kamloops was sorry to see them go.

Kaye was prominent in local sports, including baseball, badminton, and table tennis. In the latter sport, he won the B.C. Interior Championship.

— Mata Banno.

CELESTIAL GARDENS
Various Chinese Foods
Shumai & Won Ton
92-A Elizabeth St., Toronto
Welcome Japanese Canadians
Hours 12 noon to 4 a.m.
Reservations: EM. 4-9035

T. KOBAYASHI
Agent for
SUN LIFE OF CANADA
P.O. Box 149
Res. 139 Leigh Road,
KAMLOOPS, B.C.

Residence: 2 Vesta Drive MAfair 1866. Office Phone: EM. 4-1391 EM. 4-1355
Andrew E. McKague,
Barrister, Solicitor, Notary Public.
801 Northern Ontario Bldg.
330 Bay St.
(Corner Adelaide & Bay Sts.)
TORONTO

KEN HORI
representative
Bernardi-Mathews Ltd.
REAL ESTATE BROKERS
1075 St. Clair Ave. W.
TORONTO
Office OL. 7971 - Res. GL. 8914

City-Wide Delivery Day & Night LO. 5691
MENSOUR'S Flower Shop
365 Roncesvalles Avenue
Toronto
When It's Flowers Say It With Ours
Phone evenings & week-ends
TOSHIE TAKASAKI
WA. 1-0389

Femme Fare

(Continued from Page Two)

I see people gory with blood, pinned under the wheel. I see myself sweating my life out in hard labour, knowing that no matter how many rocks I chipped I could never give back the life I take away. I see these things . . . and so I wait for three cars to go by . . . and he thinks in terms of sunsets!

I think learning to drive would be a lot easier if I were a moron. I could then be insensible to consequences. I take my life in my hands. I try to appear nonchalant. I pray that the next turn will bring a long stretch of road without pedestrians, parked cars, or friendly dogs.

If you ever happen to be a pedestrian or a dog along Pie IX Boulevard some Sunday morning, be a good scout and give me a wide berth.

CLASSIFIED SECTION

FEMALE HELP WANTED

CAPABLE young girl to work in office. Typing and figures essential. 5-day week. Apply Fashion Jewelry Co., 39 Lombard St., Toronto. Phone EM. 4-4046.

FOR RENT

TWO UNFURNISHED rooms with sink and sunroom. Private entrance. Phone KE. 0369 (Toronto.)

HELP WANTED

TRUCK DRIVER for dry cleaners. Apply Danforth Cleaners, 300 Jones Ave., Toronto. Phone RI. 2424.

CARPENTER, Japanese, wanted. Phone CL. 9-2664 (Toronto) after 8 p.m.

EXPERIENCED carpenters wanted. Steady employment. Phone after 7 p.m. HO. 9963 or RI. 4228 (Toronto.)

BUSINESS OPPORTUNITY

SILK SCREEN sign business for sale or partnership. Small investment. Experience not necessary. Phone EM. 8-8154 (Toronto) after 8 p.m.

HOUSE FOR SALE

TRIPLEX or DOCTOR'S home. Palmerston near Bloor. $32,800. 16 rooms, 3 ultra-modern apts. (2 large doctors' suites.) Double brick garage with beautiful living quarters above. Additional semi-finished basement apt. with bathroom. Broadloom, linoleum throughout, many extras. PRIVATE LL. 0178 (Toronto.)

FEMALE HELP
Steady employment as store clerk. 5-day week. Apply:—
Danforth Cleaners
300 Jones Ave.
Toronto RI. 2424

CANADA-JAPAN TRADING CO. LTD.
IMPORTERS & EXPORTERS
MANUFACTURERS' REPRESENTATIVES
GENERAL AGENTS & BROKERS
Head Office
4869 Westmore St., Montreal
Cable Address "CAJATRADE"

Application for Enrolment

TORONTO JAPANESE LANGUAGE SCHOOL
22 College Street,
Toronto, Ont.

To be sent to:
S. Kozai,
201 Victor Ave.,
Toronto, Ont.
Phones:
HA. 1306 or ME. 1394

Please enrol me as checked . . .

REGULAR CLASS:
☐ $2.00 per person monthly
☐ $3.00 two persons monthly

SPECIAL CLASS:
☐ $2.50 per person monthly

NAME ______________

ADDRESS ______________